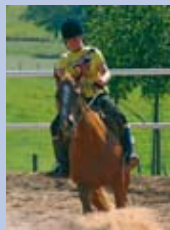
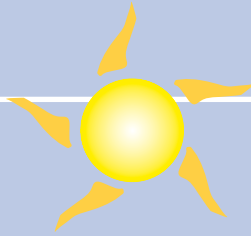


# Ferien Programmheft 2007





Hallo Kinder, Liebe Eltern,

ich freue mich sehr, Euch im Namen der AWO-Jugend Saar zu einem Streifzug durch unser diesjähriges Ferienprogrammheft einladen zu dürfen.

Wie jedes Jahr haben wir auch dieses Mal großen Aufwand in die Auswahl der Ferienzele gesteckt.

Wir hoffen, dass sich die Mühe gelohnt hat und unsere neuen sowie die bewährten Ziele für jeden Geschmack etwas bieten.

An dieser Stelle möchte ich mich für die zahlreichen Anregungen bedanken, die wir nach Möglichkeit im neuen Programm berücksichtigt haben.

Getreu dem Motto „Gemeinsam erleben - vieles bewegen“  
wünsche ich Euch schöne Ferien!

Roland Backes  
(für den Vorstand)

Herausgeber:  
AWO-Jugend Saar  
Lauterbacherstr. 220  
66333 Völklingen-Ludweiler  
Tel.: 06898-85094-0  
Fax: 06898-85094-22



# Betreuerwerbung

## Betreuer bei der AWO-Jugend Saar

Ein maßgeblicher Faktor für die Qualität der angebotenen Ferienfreizeiten ist die sorgfältige Ausbildung von Betreuer/Innen. Diese Ausbildung gliedert sich in mehrere Wochenendseminare. Zielsetzung ist es, die jugendlichen Betreuer zu befähigen, Kinder und Jugendliche bestmöglich zu betreuen. Um dies zu erreichen, schulen wir die angehenden Betreuer/Innen zu verschiedenen Thematiken, wie:

- Erste Hilfe am Kind
- der Aufsichtspflicht und andere rechtlichen Themen in Bezug auf die Betreuung von Kindern und Jugendlichen.
- Umgang mit Aggression und Einleitung in die Mediation
- Gestaltung, Durchführung und Organisation von Spielen und kleineren Veranstaltungen (z.B. Mini-Playback-Show)

Die Seminare mit Übernachtungsmöglichkeit und Vollverpflegung sind für die Betreuer/Innen kostenlos.

Für die Betreuung unserer Ferienfreizeiten 2007 suchen wir motivierte und engagierte junge Menschen im Alter ab 16 Jahren.

Wenn Interesse besteht, als Betreuer für die AWO-Jugend Saar tätig zu werden, so meldet euch entweder per Mail ([sfuchsma@lvsaarland.awo.org](mailto:sfuchsma@lvsaarland.awo.org)) oder telefonisch (06898/85094-0) auf unserer Geschäftsstelle



# Stadtranderholung "on Tour" — Ostern —



10.04. - 13.04.2007 und 16.04. - 20.04.2007



5-11 Jahre / findet ab 10 Teilnehmer/Innen statt



Das Gelände in Ludweiler mit großem Spiel- und Sportplatz lädt zu zahlreichen Aktionen wie Rallyes, Schnitzeljagd oder Lagerolympiade ein. Natürlich könnt Ihr auch basteln oder Euch sportlich bei Fuß- oder Volleyball betätigen.

Vom 16.04. bis 20.04. wird die Ferienfreizeit „on Tour“ gehen und Stationen wie „Kids World“ in Saarlouis und den Saarbrücker Zoo ansteuern. Die Verpflegung erfolgt während dieser Zeit ausserhalb unseres Geländes in ausgesuchten Einrichtungen.



Morgens werdet Ihr mit dem Bus nach Ludweiler und abends nochmal nach Hause gefahren. Hierzu werden Haltestellen und -zeiten bekannt gegeben.



Denkt bitte an eine Trinkflasche, strapazierfähige und wetterfeste Kleidung und Wechselkleidung.



Preis: 165 €

Buchungsnummer: 4529037

# Stadtranderholung Sommer



STR1: 09.07. bis 20.07.2007

STR2: 23.07. bis 03.08.2007

STR3: 06.08. bis 17.08.2007



5-11 Jahre / je 70 Teilnehmer/Innen



Das Gelände in Ludweiler mit großem Spiel- und Sportplatz lädt zu zahlreichen Aktionen wie Rallyes, Schnitzeljagd oder Lagerolympiade ein. Natürlich könnt Ihr auch basteln oder Euch sportlich bei Fuß- oder Volleyball betätigen.

Eine gemeinsame Übernachtung mit Grillabend ist vorgesehen.



Morgens werdet Ihr mit dem Bus nach Ludweiler und abends nochmal nach Hause gefahren. Hierzu werden Haltestellen und -zeiten bekannt gegeben.



Denkt bitte an eine Trinkflasche, Sonnenschutz, strapazierfähige Kleidung und Wechselkleidung.



Preis: 168 €

Buchungsnummer:

STR1: 4529038

STR2: 4529039

STR3: 4529040

# Bildungsfreizeit Clown-Artistik



06.08. bis 17.08.2007



6-10 Jahre / 30 Teilnehmer/Innen



Untergebracht seid Ihr in den Nur-Dach-Häusern auf dem Gelände der „Jugendbildungsstätte Angela Braun“ in Mehrbettzimmern. Das Gelände liegt ausserhalb Ludweilers im Naherholungsgebiet Warndt.



Schnuppert Zirkusluft, übt Jonglieren, Balancieren, Zaubern und Einradfahren, habt Spaß als Clown. Das ganze natürlich unter fachmännischer Anleitung von Clown Lolek und Zauberer Kalibo.

Die Freizeitanlage verfügt über einen großen Spiel- und Sportplatz, Beachvolleyballfeld, Kegelbahn, Grillhütte sowie einen Aufenthaltsraum für Gesellschaftsspiele.



Eigenanreise am ersten Tag von 10-11 Uhr in Ludweiler



Denkt bitte an wetterfeste Kleidung, Sport-, Bade- und Turnkleidung.



Preis: 235 €

Buchungsnummer: 4529146



# ABH Binational D-F Jugendaustausch -Ludweiler-



09.07. bis 20.07.2007



9-12 Jahre / je 12 Teilnehmer/Innen aus Deutschland und Frankreich



Untergebracht seid Ihr in den Nur-Dach-Häusern auf dem Gelände der „Jugendbildungsstätte Angela Braun“ in Mehrbettzimmern. Das Gelände liegt ausserhalb Ludweilers im Naherholungsgebiet Warndt.



In der Freizeit lernt Ihr Jugendliche aus Frankreich, sowie deren Sprache und Kultur kennen. Der kulturelle Austausch steht in dieser Freizeit im Vordergrund. Die Freizeitanlage verfügt über einen großen Spiel- und Sportplatz, Beachvolleyballfeld, Kegelbahn, Grillhütte sowie einen Aufenthaltsraum für Gesellschaftsspiele.



Eigenanreise am ersten Tag von 10-11 Uhr in Ludweiler



Denkt bitte an wetterfeste Kleidung, Sport- und Badekleidung.



Preis: 235 €  
Buchungsnummer: 4529051

# ABH Sport/Aktiv

– Ludweiler –



23.07. bis 03.08.2007



10-14 Jahre / 30 Teilnehmer/Innen



Untergebracht werdet Ihr in den Nur-Dach-Häusern auf dem Gelände der Jugendbildungsstätte Angela Braun in Mehrbettzimmern. Das Gelände liegt im schönen Naturerholungsgebiet Warndt am Ortsrand von Ludweiler.



Ihr wollt mit einem erfahrenen Trainer Fußball spielen, unter Anleitung Kanu fahren, Tischtennis spielen oder Euch einfach sportlich betätigen. Dann meldet Euch bei uns an. Unsere Freizeitanlage verfügt über einen der größten Spiel- und Sportplätze in der Umgebung.

Ein Beachvolleyballfeld, eine Grillhütte, sowie mehrere Aufenthaltsräume für Gesellschaftsspiele stehen ebenfalls zur Verfügung.

Vollpension und Getränke sind im Preis inbegriffen.



Eigenanreise erfolgt am ersten Tag von 10 – 11 Uhr in Ludweiler



Denkt bitte an wetterfeste Kleidung, Sport- und Badekleidung, sowie eine Krankenversichertenkarte.



Preis: 235 €

Buchungsnummer: 4529044



# Trinationaler Austausch

deutsch-französisch-englisch



24.07.2007 bis 05.08.2007



16 – 18 Jahre/ 10 Teilnehmer/Innen



Übernachten werdet Ihr im Jugendgästehaus Tholey in Mehrbettzimmern mit Dusche und WC.

Ihr trefft Jugendliche aus England und Frankreich. Ihr werdet gemeinsame Ausflüge und Aktivitäten erleben. Der kulturelle Austausch sowie die Verbesserung der Sprachkenntnisse stehen dabei im Vordergrund.



Eigenanreise am ersten Tag um 14.00 Uhr in Tholey.



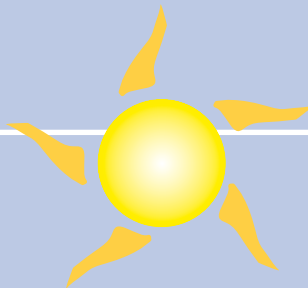
Denkt bitte an wetterfeste Kleidung, Sport- und Badesachen



Preis: 345€

Buchungsnummer: 4529154

# Sylt



26.07. bis 11.08.2007



13-17 Jahre / 24 Teilnehmer/Innen



Reif für die Insel?

Mitten im riesigen Naturschutzgebiet der Insel Sylt, zwischen Rantum und Hörnum, liegt in den Dünen versteckt das Hamburger Jugenderholungsheim Puan-Klent ([www.puan-klent.de](http://www.puan-klent.de))  
Übernachten werdet Ihr in 8-Bett Zimmern.



Neben dem vielfältigen Sport-, Spiel- und Unterhaltungsangebot gibt es unter anderem ein Wattlabor, in dem Ihr die Wattbewohner kennen lernen könnt. Auch das Schwimmen im Meer, wofür vom Camp 2 Bademeister zur Verfügung gestellt werden, wird nicht zu kurz kommen. Ebenfalls ist eine Fahrt mit einem echten Fischkutter geplant.



Der Transfer erfolgt im Reisebus ab Saarbrücken.



Denkt bitte an wetterfeste Kleidung, Sport- und Badesachen. Ein gültiger Ausweis wird benötigt.

Ein kleines Vorhängeschloss für die Spinde sowie Bettwäsche sind mitzubringen.



Preis: 485€

Buchungsnummer: 4529049

# Agde (Suedfrankreich)



31.07. bis 14.08.2007



13-16 Jahre / 20 Teilnehmer/Innen



Untergebracht seid Ihr in 6-8 Personen-Zelten auf dem Campingplatz eines Jugendferienzentrums in Agde.



Ihr macht Ausflüge an das nahe liegende Meer, wo ihr den Strand, den Sommer und die Sonne in vollen Zügen genießen könnt.

In der Freizeit genießt ihr die gute französische Küche. Auf dem Campingplatz befinden sich ein Basketballplatz, ein Tennisplatz, ein Volleyballplatz, ein Fußballplatz und die Möglichkeit Tischtennis zu spielen. Auch werden vom Camp aus Kanufahrten angeboten.



Der Transfer erfolgt im Reisebus ab Saarbrücken



Denkt bitte an einen Auslandskrankenschein, einen gültigen Ausweis, Sonnenschutz, einen Rucksack, eine Trinkflasche sowie strapazierfähige Kleidung.



Preis: 505€

Buchungsnummer: 4529053



# Summercamp Heino

— Holland —



09.07. bis 22.07.2007



8-12 Jahre / 40 Teilnehmer/Innen



Untergebracht seid Ihr im Summercamp Heino ([www.heino.nl](http://www.heino.nl)) bei Wijhe in Mehrbettzimmern.



Die Ferienanlage Heino bietet Kindern und Jugendlichen viele besondere Angebote. So könnt Ihr mehrmals in der Woche die Lagerdisco besuchen oder euch im Kino des Camps Filme anschauen. Wenn Ihr Lust habt, besucht die Beachparty, die Lagerkirmes oder nehmt an einem Tanzmarathon teil.

Die Abende könnt Ihr auch an einem Lagerfeuer am Badensee verbringen. Wenn Ihr gerne Sport treibt, stehen Euch Sportwiese oder -halle mit Möglichkeiten zu Minigolf, Fußball, Basketball und Volleyball zur Verfügung. Tischtennisplatten, ein Hallenbad und ein Badensee sind auch vorhanden. Tiere könnt Ihr im Streichelzoo oder beim Ponyreiten erleben.



Der Transfer erfolgt im Reisebus ab Saarbrücken



Denkt bitte an einen Auslandskrankenschein, gültigen Ausweis, Sonnenschutz, Bade- und Sportkleidung.



Preis: 415€  
Buchungsnummer: 4529126



# Bildungsfreizeit Natur und Technik in Speyer



08.08. bis 17.08.2007



8-12 Jahre / 24 Teilnehmer/Innen



Untergebracht seid ihr im Jugendgästehaus Speyer in 4-Bett-Zimmern mit Dusche und WC



Mit einem vielfältigen Programm unter Beteiligung fachkundiger Personen möchten wir Euch das Thema Natur und Technik näher bringen. So werden wir neben Ausflügen in das Sea Life und das Technik Museum in Speyer viele andere Aktivitäten und Ausflüge durchführen.



Bustransfer ab Saarbrücken

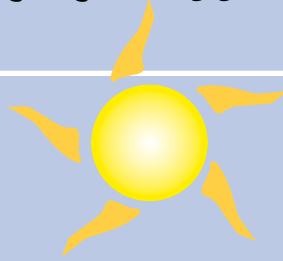


Preis: 365€

Buchungsnummer: 4529164



# Kinderrepublik – Selker Noor



25.07. bis 06.08.2007



8-12 Jahre / 25 Teilnehmer/Innen



Unterbringung in Großzelten (10-12 Personen)



Die Freizeit findet auf dem Jugendzeltlager Selker Noor statt. Dieses liegt direkt am Selker Noor, dem Endausläufer der Schlei. Das Camp verfügt über eine eigene Badestelle mit einer rasanten Wasserrutsche, ihr könnt euch aber auch „auf Wasser“ betätigen, z.B. mit dem großen Ruderboot „Suppengrün“, mit dem ihr in Gruppen rudern könnt oder bei Touren mit den campeigenen Kanus.

Wir ermöglichen Euch hautnahe Naturerlebnisse, so könnt ihr nachts Fledermäuse beobachten oder das Wikingerleben im nahegelegenen Wikingerdorf des Camps erleben. Weiterhin ist das Camp ausgestattet mit einem einem Fußball-, Streetbasketball- und Beachvolleyballplatz, sowie einigen Tischtennisplatten.



Der Bustransfer erfolgt ab Saarbrücken.



Preis: 360€

Buchungsnummer: 4529165

# Korfu



31.07. bis 14.08.2007



13-16 Jahre / 20 Teilnehmer/Innen



Untergebracht seid Ihr im AWO-Camp auf dem Campingplatz „Vatos“. Geschlafen wird in großzügigen 4-6 Personen Zelten mit festen Böden im Schatten uralter Olivenbäume.



Habt Ihr schon immer davon geträumt, an einem weißen Sandstrand Urlaub zu machen? Dann seid Ihr reif für Korfu, die geheimnisvolle Insel zwischen Adria und Mittelmeer. Korfu zählt mit seinen prämierten Stränden zu den schönsten Inseln im Mittelmeer. Der besondere Reiz liegt in den unterschiedlichen Landschaftsformen, die nahtlos ineinander übergehen. Auch eine Tagesbootstour und Inselrundfahrt stehen auf dem Programm.



Die Anreise erfolgt in einer Kombination aus Reisebus und Fähre. Der Reisebus fährt bis in den Hafen von Venedig. Von hier aus geht es mit der Fähre non-stop nach Korfu. Spätestens auf der Fähre, auf der sich unter anderem Swimmingpool, Disco und Sonnendecks befinden, kommt die richtige Urlaubsstimmung auf.



Denkt bitte an Badekleidung, Campinggeschirr und festes Schuhwerk für evtl. Wanderungen, einen Auslandskrankenschein und einen gültigen Personalausweis.



Preis: 495€

Buchungsnummer: 4529152



# Kombifreizeit

## Rom-Toskana



16.07 – 29.07.2007 (14 Reisetage/ 11 Übernachtungen)



14-17 Jahre / 20 Teilnehmer/Innen



Untergebracht seid ihr in beiden Camps in 4-Personen-Zelten mit Betten



Ihr werdet ein paar Tage in einem Camp in der Nähe von Rom und ein paar Tage in einem Camp in der Toskana bei Grosseto verbringen. In der Nähe von Grosseto befindet sich das Camp le Marze an einem der schönsten Strände des Thyrrenischen Meeres in einem Naturschutzgebiet. Der lange Sandstrand und das Meer laden zum Baden, Sonnentanken und verschiedensten Wassersportaktivitäten ein. Das Camp bei Rom ist ausgestattet mit Swimmingpools, Tennisplätzen, einem Soccer- und Volleyball-Platz und liegt auf halbem Wege zwischen der Stadt Rom und dem Meer in einem Pinienwald mit jahrhunderte alten, hochstämmigen Bäumen.

Es besteht eine direkte Verkehrsanbindung nach Rom. Von daher werden wir einige Attraktionen in Rom besichtigen.



Bustransfer im 3-Sterne-Bus



Denkt bitte an Sonnenschutz, Bade- und Sportkleidung und einen gültigen Auslandskrankenschein.



Preis: 515€

Buchungsnummer: 4529157





# Stadtrand Herbst



22.10. - 28.10.2007



5-11 Jahre / findet ab 10 Teilnehmer/Innen statt



Das Gelände in Ludweiler mit großem Spiel- und Sportplatz lädt zu zahlreichen Aktionen wie Rallyes, Schnitzeljagd oder Lagerolympiade ein. Natürlich könnt Ihr auch basteln oder Euch sportlich bei Fuß- oder Volleyball betätigen.

Morgens werdet Ihr mit dem Bus nach Ludweiler (Ankunft 9 Uhr) und abends noch mal nach Hause (Abfahrt 18 Uhr) gefahren. Hierzu werden Haltestellen und -zeiten bekannt gegeben.



Denkt bitte an eine Trinkflasche, strapazierfähige und wetterfeste Kleidung und evtl. auch Wechselkleidung.



Preis: 125 €  
Buchungsnummer: 4529091



# ABH Herbst – Natur Pur

– Ludweiler –



22.10. bis 28.10.2007



8-12 Jahre / findet statt ab 10 Teilnehmer/Innen



Untergebracht werdet Ihr in den Nur-Dach-Häusern auf dem Gelände der Jugendbildungsstätte Angela Braun in Mehrbettzimmern. Das Gelände liegt im schönen Naturerholungsgebiet Warndt am Ortsrand von Ludweiler.



In dieser Freizeit werdet ihr neben vielen gemeinsamen Spielen und vielen sportlichen Aktivitäten die Natur genießen. Damit ihr die Natur erleben lernt, werden wir viele Wanderungen und interessante Aktivitäten und Ausflüge rund um das Thema Natur durchführen.



Eigenanreise am ersten Tag um 10 Uhr in Ludweiler



Preis: 140 €  
Buchungsnummer: 4529147



# So meldet ihr Euch an

Jetzt, da Ihr Eure Wahl getroffen habt, geht es ans Anmelden.  
In der Mitte dieses Hefts liegt ein Anmeldeformular für unsere Freizeiten 2006.  
Füllt das Formular aus und sendet es an:

AWO-Jugend Saar  
Lauterbacherstr. 220  
66333 Völklingen-Ludweiler



Oder per FAX an:

06898-8509422

Sollte auch jemand den Anmeldebogen gemobst haben,  
dann ruft einfach bei uns an und wir schicken Euch umgehend einen neuen zu:

06898-85094-0

Wenn Ihr Eure Anmeldung zu uns geschickt habt, bekommt Ihr von uns eine Anmeldebestätigung mit den Informationen wie es jetzt weiter geht.

Wir wünschen Euch schöne Ferien!



# Spielmobil Duff-Daff

Für Feste und Veranstaltungen von sozialen Institutionen und Firmen bieten wir für Kinder eine gute Unterhaltung für Kinder.

Mit einer riesigen Springburg und vielen Attraktionen wie Schminkkasten und Pedalos ist der Spaß der Kinder garantiert.

Betreut wird unser Spielmobil von Ehrenamtlichen, welche in der Animation von Kindern geschult sind.

Erkundigen Sie sich über Termine und Preise bei der Geschäftsstelle der AWO-Jugend Saar oder unter [www.awo-jugend-saar.de](http://www.awo-jugend-saar.de)



Jugend versetzt Berge



Spiel

Spaß

Spannung

Action

